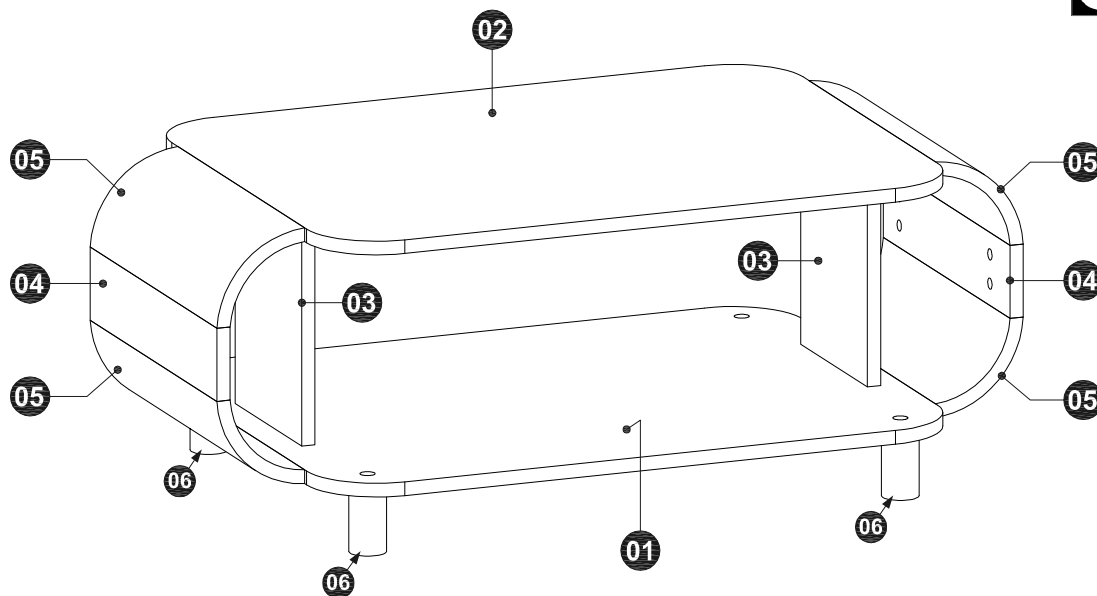


IDENTIFICAÇÃO DAS PEÇAS / *IDENTIFICACIÓN DE LOS COMPONENTES* / PARTS IDENTIFICATION



N.º ID	Descrição / <i>Descripción</i> / Description	Dimensões (mm) <i>Dimensiones (mm)</i> Dimensions (mm)	Quantidade <i>Cantidad</i> Quantity
01	Base / <i>Base</i> / Base	720 x 540 x 15	1
02	Tampo / <i>Repisa superior</i> / Top Panel	720 x 540 x 15	1
03	Coluna central / <i>Columna central</i> / Central Column	250 x 188 x 15	2
04	Lateral / <i>Panel lateral</i> / Side Panel	358 x 80 x 15	2
05	Moldura curva / <i>Marco curvo</i> / Curved Frame	358 x 100 (R106,2)	4
06	Pés de madeira H70 x Ø40mm / <i>Piés de madera H70 x Ø40mm</i> / Wooden Feet H70 x Ø40mm	H70 x Ø40	4



**Leia atentamente e considere todas as instruções antes e durante a montagem e guarde este manual para consultas futuras.** Para movimentar a mesa, retire equipamentos e objetos acondicionados sobre a base e o tampo, aliviando o peso e evitando danos ao móvel e aos objetos. Pisos desnivelados comprometem a estabilidade do móvel, podendo danificar os pés e causar empenamento, deformação e outros problemas nas peças. Certificar-se do nivelamento do piso em que a mesa será instalada, assegurando adequação de funcionalidade e de uso e a manutenção das condições de garantia. **Não exponha o produto diretamente à luz solar e à umidade. Para limpeza, utilize flanela seca ou levemente umedecida em água. Não utilize produtos químicos, abrasivos e solventes. Nunca utilize quaisquer partes da mesa como assento ou como apoio para escalar o próprio móvel ou a parede.**

**Pesos máximos recomendados,** considerando distribuição uniforme pela superfície das peças: 8 kg na base; e 8 kg no tampo.

**GARANTIA (Brasil):** este produto tem garantia de 90 dias contra eventuais defeitos de fabricação, conforme Art. 26, Inc. II do Código de Defesa do Consumidor. O direito à assistência técnica ou à substituição do produto ou de partes dele, dentro do período de garantia, é assegurado desde que observadas as instruções de montagem, instalação e conservação constantes deste manual e mediante a apresentação da Nota Fiscal de compra. O desgaste natural do móvel e problemas decorrentes de montagem incorreta e de uso inadequado não são cobertos pela garantia.

**Leia atentamente e considere todas as instruções antes e durante a montagem e guarde este guia do produto para futuras consultas.** Para mover a mesa, sacar los objetos y equipos colocados en la base y en la repisa superior, reduciendo el peso y evitando daños al producto y equipos. Pisos fuera de nivel y irregulares ponga en peligro la estabilidad y el ángulo recto de la mesa, o que puede dañar los pies y causar deformación y otros problemas en las piezas del producto. Asegúrese de la nivelación y regularidad del piso en que la mesa será instalada, lo que garantiza la adecuación de funcionalidad y uso y el mantenimiento de las condiciones de garantía. **No exponga el producto directamente a la luz solar y la humedad. Para la limpieza, utilice paño seco o ligeramente humedecido. No utilice productos químicos, abrasivos y solventes. No utilice nunca la mesa como asiento o como soporte o un escalón para subir el propio mueble o la pared. Pesos máximos recomendados,** considerando distribución uniforme en la superficie de las piezas: 8 kg en la base; y 8 kg en la repisa superior.

**Read carefully and consider all instructions before and during the assembly and keep this product guide for future reference.** To move the table, remove the equipments and the materials put on the base and on the top panel, decreasing the weight and preventing damage to the product. Irregular and unlevelled floors can leave the table to instability and out of to square, which can damage in the feet and maybe cause warping, distortion and others problems in the product parts. Make sure the leveling and regularity of the surface on which the table will be installed, ensuring accuracy and appropriateness of functionality and usage and maintaining warranty conditions. **Don't expose the product to direct sunlight and humidity. For cleaning, use dry or slightly humid cloth. Don't use chemicals and abrasive products. Never use any part of the table as a seat or as a support to climb the furniture itself or the wall. Maximum weights recommended,** considering uniform distribution over the surface of the parts: 8 kg on the base; and 8 kg on the top panel.

## FERRAMENTAS RECOMENDADAS / HERRAMIENTAS RECOMENDADAS / RECOMMENDED TOOLS



**IMPORTANT!** Ferramentas necessárias ou recomendadas para a montagem não inclusas e não fornecidas com o produto.  
**¡IMPORTANT!** Herramientas necesarias o recomendadas para la montaje no incluidas y no suministradas con el producto.  
**IMPORTANT!** The required or recommended tools for assembly not included and not supplied with the product.

Chave de fenda simples e philips.  
**Atornillador simples y philips.**  
Simple and philips screwdriver.



Martelo.  
**Martillo.**  
Simple.



Trena ou fita métrica  
**Cinta métrica.**  
Measuring tape.



Parafusadeira com ponteiros fenda philips.  
**Atornillador eléctrico con puntas philips.**  
Electric screwdriver with philips tips.



## KIT DE ACESSÓRIOS E PARAFUSOS / KIT DE ACCESORIOS Y TORNILLOS / ACCESSORY AND BOLTS

**A** 4 un.  
Protetor Feltro Autoadesivo.  
**Fieltro Protector Adhesivo.**  
Protective Adhesive Felt.



**B** 4 un.  
Parafuso 5,0 x 60mm cabeça chata phs.  
**Tornillo 5,0 x 60mm cabeza plana phs.**  
Bolt 5.0 x 60mm flat head phs.



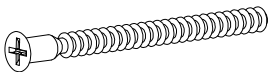
**C** 4 un.  
Tapa-furo adesivo (cor principal).  
**Capa adhesiva (color principal).**  
Adhesive Cover (main color).



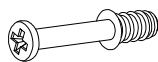
**D** 24 un.  
Cavilha Ø6 x 30mm.  
**Clavija Ø6 x 30mm.**  
Dowel Ø6 x 30mm.



**E** 4 un.  
Parafuso 5,0 x 50mm cabeça chata phs.  
**Tornillo 5,0 x 50mm cabeza plana phs.**  
Bolt 5.0 x 50mm flat head phs.



**F** 20 un.  
Parafuso Minifix simples.  
**Tornillo Minifix simples.**  
Simple Minifix Bolt.



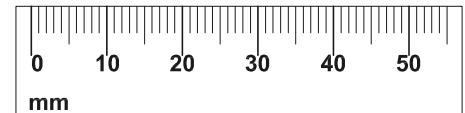
**G** 20 un.  
Tambor Minifix Ø12mm.  
**Tuerca Minifix Ø12mm.**  
Minifix Drum Ø12mm.



**H** 12 un.  
Tapa-furo adesivo (cor secundária).  
**Capa adhesiva (color secundario).**  
Adhesive Cover (secondary color).



**IMPORTANT!** Verificar as medidas dos parafusos na escala ao lado ou com uma trena antes de aplicá-los nas peças.  
**¡IMPORTANT!** Verificar las medidas de los tornillos en la escala o con una cinta métrica antes de aplicarlos en las partes.  
**IMPORTANT!** Check the measures of the bolts on the scale or with a measuring tape before applying them in parts.



## PASSO 1 / PASO 1 / STEP 1

### PREPARAÇÃO DA BASE (01) COM OS PÉS (06):

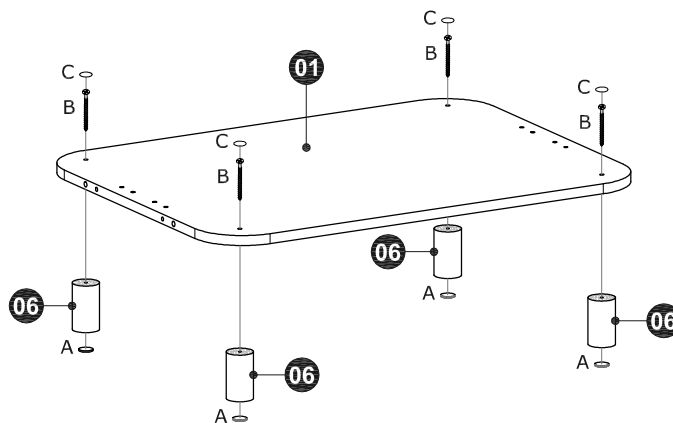
- Aplicar os feltros protetores (A) na extremidade inferior dos pés (06).
- Fixar os pés (06) sob a Base (01) com parafusos (B).
- Aplicar os tapa-furos adesivos (C) sobre os parafusos (B).

### PREPARACIÓN DE LA BASE (01) CON LOS PIÉS (06):

- **Aplicar feltros protectores (A) en el extremo de los pies (06).**
- **Fijar los pies (06) en la Base (01) con los tornillos (B).**
- **Aplicar las tapas adhesivas (C) en la cabeza de los tornillos (B).**

### PREPARING THE BASE (01) WITH THE FEET (06):

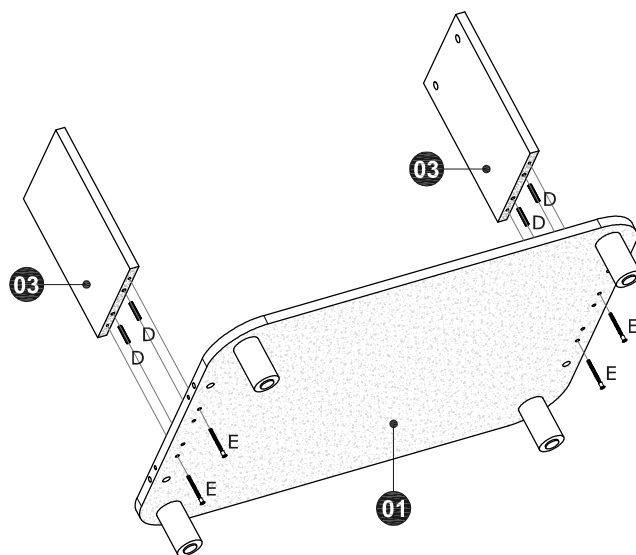
- Apply protective felts (A) under the feet (06).
- Fix the feet (06) under the Base (01) with the bolts (B).
- Apply the adhesive covers (C) on the bolts (B).



## PASSO 2 / PASO 2 / STEP 2

- Fixar as Colunas (03) na Base (01) com cavilhas (D) e parafusos (E).
- **Fijar las Columnas (03) en la Base (01) con clavijas (D) y con tornillos (E).**

Fix the Columns (03) on the Base (01) with dowels (D) and bolts (E).



## PASSO 3 / PASO 3 / STEP 3

- Fixar o Tampo (02) sobre as Colunas (03) com cavilhas (D) e dispositivos Minifix (F+G).

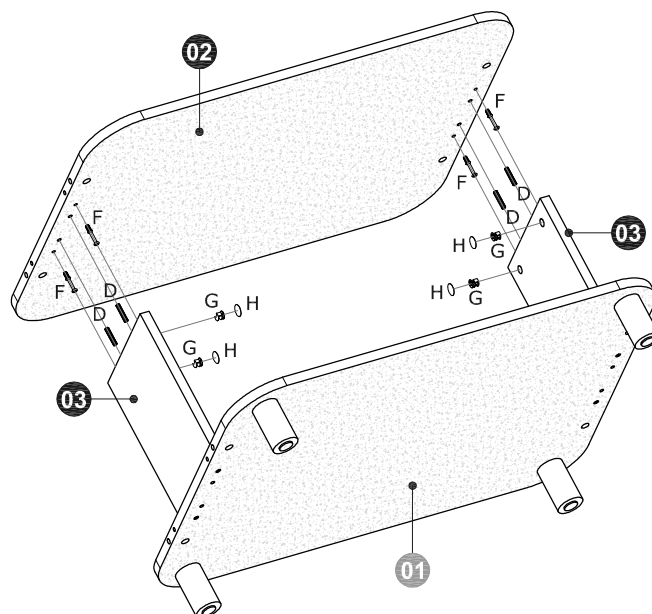
Após a fixação, aplicar tapa-furos adesivos (H).

- **Fijar la Repisa superior (02) en las Columnas (03) con clavijas (D) y con dispositivos Minifix (F+G).**

Después de la fijación, aplicar capas adhesivas (H).

- **Fix the Top Panel (02) on the Columns (03) with dowels (D) and Minifix cam lock hardware (F+G).**

At the end, apply the adhesive covers (H).



## PASSO 4 / PASO 4 / STEP 4

### PREPARAÇÃO DAS LATERAIS (04) COM AS MOLDURAS CURVAS (05):

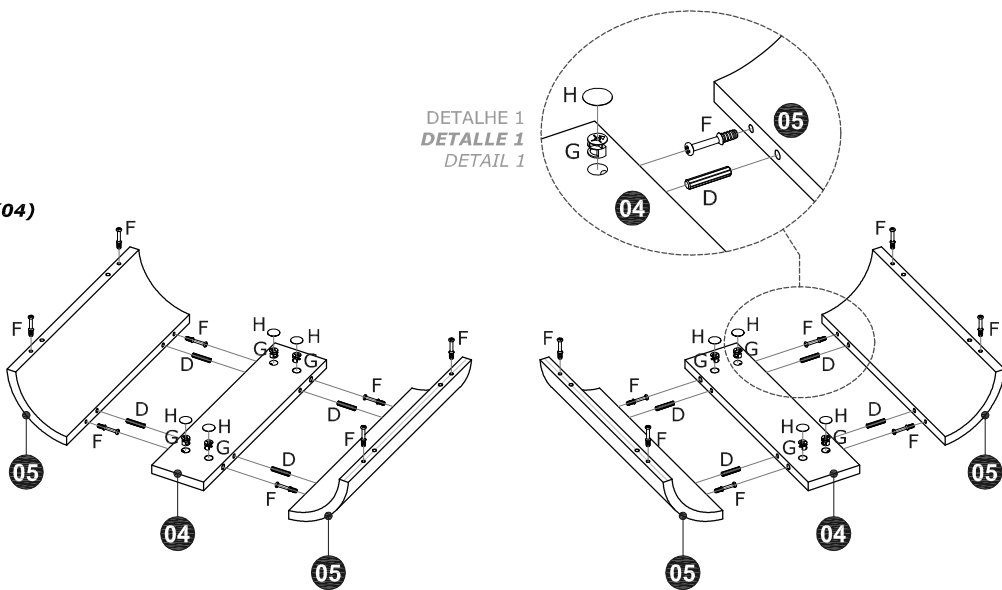
- Fixar as Molduras curvas (05) nas Laterais (04) com cavilhas (D) e dispositivos Minifix (F+G). Após a fixação, aplicar tapa-furos adesivos (H) sobre os tambores Minifix (G).

### PREPARACIÓN DE LOS PANELES LATERALES (04) CON LOS MARCOS CURVOS (05):

- **Fijar los Marcos curvos (05) en los Paneles laterales (04) con clavijas (D) y dispositivos Minifix (F+G). Después de la fijación, aplicar capas adhesivas (H) en las tuercas Minifix (G).**

### PREPARING THE SIDE PANELS (04) WITH THE CURVED FRAMES (05):

- Fix the Curved Frames (05) in the Side Panels (04) with the dowels (D) and Minifix cam lock hardware (F+G). At the end, apply adhesive covers (H) on the Minifix drums (G).



## PASSO 5 / PASO 5 / STEP 5

- Aplicar cavilhas (D) nos furos indicados nas bordas laterais da Base (01) e do Tampo (02).

### Insertar clavijas (D) en los orificios indicados en la Base (01) y en la Repisa superior (02).

Insert dowels (D) into the indicated holes in the side edges of the Base (01) and Top Panel (02).

- Encaixar as Molduras curvas (05) com as Laterais (04) na Base (01) e no Tampo (02) através das cavilhas (D) e dos parafusos Minifix (F) e fixá-los entre si aplicando tambores Minifix (G), conforme o DETALHE 2.

### Encajar Marcos curvos (05) con Paneles laterales (04) en la Base (01) y en la Repisa (02) a través de las clavijas (D) y de los tornillos Minifix (F) y fijarlos entre si aplicando las tuercas Minifix (G), como en el DETALHE 2.

Fit the Curved Frames (05) with the Side Panels (04) to the Base (01) and to the Top Panel (02) using the dowels (D) and the Minifix bolts (F) and fix them together applying the Minifix drums (G), as shown in the DETAIL 2.

